

Revista sobre la sección semanal dedicada a la bendita memoria de HaRab HaGaon Chahoud Chreim Z"L, Sabio de Aram Zobá, Alepo, Rabino de la Comunidad Judía de Beirut, Líbano. Traducido del hebreo de las discursos semanales del Rab. Baruj Rosenblum. Editado por el Centro de Torá y Tefilá "Tehilot Yosef", a nombre de Yosef Azrek Z"L. Rishón LeTzión, Israel.

# כנסת שאול knesset shaul

Para recibir las conferencias por correo electrónico, y/o para dedicarlas, envíe su mensaje al siguiente correo-e: 1702700@gmail.com

לרפואת פטרון המדרש ויקטור ישועה פראג' בן אדל הי"ו

## Sección Semanal de Toledot

Nuestra sección semanal se ocupa del nacimiento de Yaakov y Esav, y comienza diciendo: *"Y estas son las generaciones de Itzjak, hijo de Abraham. Abraham engendró a Itzjak. E Itzjak tenía cuarenta años al tomar a Rivká, hija de Betuel el arameo de Padán Aram, hermana de Laván el arameo, para sí por esposa"* ( *ואלה תולדת יצחק בן אברהם אברהם הוליד את יצחק בן ארבעים שנה בקמתו את רבקה בת בתואל הארמי מפדן ארם אחות לבן הארמי לו לאשה את יצחק: כ* ) (Bereshit 25,19-20).

Durante veinte años no tuvieron hijos. Así lo calculan nuestros sabios: Itzjak tomó a Rivká cuando ella tenía 3 años, y esperó a que fuese apta para concebir hasta que cumplió los trece. A partir de ese momento pasaron diez años sin conseguir hijos, entonces rezaron a D's: *"E Itzjak imploró a H' frente a su esposa porque ella era estéril, y H' lo atendió, y su esposa Rivká quedó encinta"* ( *ויצטר יצחק לה' לנכה אשתו כי עקרה הוא ויצטר לו יהוה ותהר רבקה אשתו* ) (21).

*"Y se agitaban los hijos en sus entrañas, y se dijo: entonces, ¿por qué eso a mí? Y fue a consultar a H'"* ( *ויטרצצו הבנים בקרבה ותאמר אם בן למה זה אנכי ותלה לדרש את ה'* ) (22). Ella notó un fenómeno extraño. Explica Rashi citando a nuestros sabios: *"Y se agitaban"*, forzosamente esto reclama ser analizado, porque eludió decir qué era esta "agitación", y escribió *"entonces, por qué eso a mí"*. Y nuestros sabios lo explicaron de la expresión correr: cuando ella pasaba a las puertas de la Torá de Shem y Ever, Yaakov corría y pujaba por salir. Y si ella pasaba frente a la puerta de la idolatría, Esav pujaba por salir. Otra opinión: *"Y se agitaban"* entre ellos, discutiendo acerca de la herencia de ambos mundos.

*"Y fue a consultar"*, a la Academia de Shem. A pesar de que tanto su esposo como su suegro eran profetas. *"Y le dijo H': hay dos naciones en tu vientre, y dos pueblos se separarán de tus entrañas. Una nación sojuzgará a la otra, y el grande servirá al joven"* ( *ויאמר ה' לה שני גוים בבטנה ושני לאמים ממעיה יפרדו וילאם מלאם יאמץ ורב יעבד צעיר* ) (23).

D's le dijo: no te preocupes, son dos personas. ¿Por qué es un alivio saber que son dos? Porque ella creía que se trataba de un solo hijo, y le parecía demasiado insólito que se interesase tanto por la Torá como por la idolatría. D's le dice entonces que son dos, y que emprenderán caminos opuestos desde el mismo momento de salir al mundo: uno irá hacia sus maldades, mientras que el otro caminará con integridad.

*"Y se completaron sus días para alumbrar, y he aquí que había mellizos en su vientre. Y el primero salió rojizo y todo como una manta de pelos, y llamaron su nombre Esav. Y después salió su hermano con su mano aferrando el talón de Esav, y llamó su nombre Yaakov"* ( *וימלאו ימיה ללדת והנה תומם בבטנה כה* ) { *ויצא הראשון אדמוני פלו באדרת שער ויקראו שמו עשו: כו* } (24-26).

En principio, deberían haberlo llamado Asui (hecho), porque salió completo (con la apariencia de un adulto en miniatura). Pero lo llamaron Esav. ¿Por qué? Porque tomaron la

Yud del final de su nombre y la colocaron al principio del nombre de Yaakov, que de otro modo debería haber sido Akev (talón).

Enseñan nuestros sabios que hasta la edad de trece años, no era posible distinguir entre la conducta de ambos. La única diferencia notable estaba en la apariencia exterior. Pero por lo demás, estudiaban y aprendían juntos, a la par. Entonces, dice Rashi: cuando cumplieron los trece años, uno se apartó hacia las Academias de Torá, y el otro se apartó hacia los templos idolátricos.

*"Y crecieron los muchachos. Y Esav se volvió un varón diestro en la caza, hombre de campo. Y Yaakov, un varón íntegro que habita en tiendas"* (ויגדלו הנערים ויהי עשׂו איש ידע ציד איש) (Bereshit 27). Se sienta en las Academias de Shem y Éver, y estudia Torá...

Y a continuación, la Torá dice algo que nuestros sabios se debaten por entender, ¿qué es lo que sucedió aquí?: *"E Itzjak amaba a Esav, por la caza en su boca"* (ויאהב יצחק את עשׂו כי ציד) (28). Nuestro patriarca Itzjak, que representa la cualidad del juicio severo, ¿amaba a Esav *"por la caza en su boca"*? ¿Qué significa esto? Rashi explica: *"diestro en la caza"*, sabía cazar y engañar a su padre con su boca. Le preguntaba: padre, ¿cómo se diezman la sal y el heno? Y entonces su padre suponía que aquel cumplía los preceptos con más rigor del necesario.

¿Y por qué Esav escogió engatusarlo precisamente con esta pregunta y no cualquier otra? Porque Itzjak tenía una relación especial con los diezmos. Hay quienes opinan que de hecho, él fue quien los estableció. Después de que D's le concedió una cosecha de cien fanegas, dice allí que Itzjak ofrendó el diezmo. Viendo que ese precepto era tan caro a su padre, Esav vino a engatusarlo con él.

Dicen entonces nuestros sabios, que Itzjak se dejaba llevar por Esav *"por la caza en su boca"*: porque tenía una lengua melosa y sabía engañarlo. En cambio, *"y Rivká ama a Yaakov"* (ורבקה אהבת את יעקב). Obvio, como era *"un varón íntegro que habita en tiendas"*, ¿quién no ama un hijo así?

Pasaron unos años, y falleció Abraham. En el cortejo fúnebre faltaba Esav. ¿Dónde estaba? Había salido de caza. Al volver por la noche, encuentra a todos enlutados, y Yaakov está preparando un guiso de lentejas. ¿Qué pasó aquí? Le dicen que hoy falleció el abuelo.

Esav reaccionó muy mal a la noticia. Se dijo: "si Abraham, que fue el primero en servir a D's y difundir su Torá, al final también él murió como todo el mundo, ¿de qué le sirvió su servicio?" Y renegó de D's y de los preceptos.

Dicen los sabios del Talmud (Baba Batra):

המש עברות עבר עשׂו הרשע באותו היום: בא על נערה מארסה, והרג את הנפש, וכפר בתחית המתים, וכפר בעקר, ושט את הבכורה

Cinco delitos cometió el malvado Esav en ese día: violó a una joven comprometida, asesinó a una persona, renegó de la resurrección de los muertos, renegó de D's, y despreció la primogenitura.

La persona a la cual asesinó, era Nimrod.

Enseñan nuestros sabios que D's siempre cuida que las fuerzas de la santidad y de la impureza estén equilibradas. De esa manera, se resguarda nuestra capacidad de ejercer el libre albedrío. Por ejemplo: el día que nuestros sabios consiguieron anular el poder de la idolatría, ese mismo día D's interrumpió la profecía. Cuando Moshé y Aarón conducían al pueblo, contra ellos estaban Datán y Aviram intrigando. Luego, mientras Abraham estaba en el mundo difundiendo el servicio divino, contra él estaba Nimrod instigando a la rebeldía. El día que falleció Abraham, Nimrod ya no tenía nada que aportar al mundo, y Esav lo mató.

¿Y cómo lo mató?

Enseñan nuestros sabios, que fue ni más ni menos que gracias al consejo de Yaakov. Esav, que era un hombre fuerte, viene a Yaakov quejándose de su incapacidad de derrotar a Nimrod. Yaakov entonces le revela que el poder sobrenatural de Nimrod, le viene de la vestimenta de Adam que lleva puesta. Si Esav consiguiera despojarlo de esa ropa, lo doblegaría con facilidad. Y así fue: lo despojó de esa ropa y lo mató. Dicen nuestros sabios que en aquel momento, Esav tenía quince años.

A continuación, Esav llega cansado del campo y pide a Yaakov: *"hazme tragar por favor del rojo, el rojo ese, pues estoy cansado"* (הֲלֵעֵיטְנִי נָא מִן הָאָדָם הָאֵדָם הַזֶּה כִּי עָנָה אֲנִי) (25,30). Explica Rashí: *"hazme tragar"*, yo abriré mi boca, y tú vierte una gran cantidad dentro.

Yaakov constata qué clase de sujeto es Esav, y se pregunta: ¿cómo se puede confiar la responsabilidad de la primogenitura en alguien así? Recordemos que hasta antes del pecado del becerro, los primogénitos se consagraban al servicio divino en representación de sus familias.

*"Y dijo Yaakov: véndeme hoy tu primogenitura"* (וַיֹּאמֶר יַעֲקֹב מְכַרְהָ כִּיּוֹם אֶת בְּכֹרְתָהּ לִי) (31) ¿Para qué complicarte la vida con esas cosas? *"Y dijo Esav: he aquí que voy a morir. ¿Para qué quiero la primogenitura?"* (וַיֹּאמֶר עֵשָׂו הֲבֵנָה אֲנִי הוֹלֵךְ לְמוֹת וְלִמָּחָה זֶה לִי בְּכֹרָה) (32). Tras escuchar hasta qué punto el servicio de los primogénitos reclama una labor difícil y arriesgada, con tantas advertencias y castigos mortales, decide que no le conviene y acepta venderla.

Pero nos dice la Torá, que Yaakov dio a su hermano de comer pan y guiso de lentejas. Primero le dio el pan, y solo después el guiso que habían pactado. ¿Por qué? Para que Esav no fuese a argumentar algún día, que la primogenitura le había sido arrancada contra su voluntad.

Si Yaakov le servía solamente el guiso, cualquier día Esav podría decir que estaba tan hambriento que si no comía de inmediato, corría el riesgo de desfallecer allí mismo. Luego, no tenía más opción que vender la primogenitura para conseguirlo y, en ese caso, se lo considera forzado contra su voluntad: la venta no es válida. Por eso Yaakov le sirvió pan primero. Una vez que comió el pan ya no está en peligro mortal. Si ahora quiere comer también el guiso a cambio de la primogenitura, no está forzado y la venta es plenamente válida.

Así que la venta se concreta, y a partir de ese momento, Yaakov pasa a convertirse oficialmente en el primogénito. *"Y despreció Esav la primogenitura"* (וַיִּבְזֶה עֵשָׂו אֶת הַבְּכֹרָה) (34). Explica Rashí: *"y despreció Esav"*, la escritura atestigua contra Esav, por haber desdeñado el servicio sagrado.

Que D's nos ayude a vencer a Esav, y gracias a que *"la voz es la voz de Yaakov"*, *"las manos son manos de Esav"* no nos someterán. Y que merezcamos contemplar la llegada del Mashíaj pronto y en nuestros días, amén.